

社（やしろ）まで運ばれて殺されるのです。

社には獣医師が3人しかいないのに、どうしろというのでしょうか。たった3人の獣医師が年間2万匹もの犬を引き受けるのは到底無理ではありませんか。尼崎のセンターには、獣医師が9人もいらっしゃるのに、一日中何をしているのだらうと、私たちは疑問に思ったものです。

センターにある、立派な新しい診療所で、昨年1年間に治療した動物の数は、たった11匹だと記録されていました。広いスペースがあるのに、哀れな病気の動物は、小さなケージに押し込められて、格子のはまった床には、餌と水を入れる真四角の容器が置かれ、狭い場所をいっそう狭くしています。毛布などは何もないのです。

「点滴や抗生物質を与えることもありますよ」と所長は言っていました。手術などはされていません。どうせ殺される動物に治療をするなんて無意味だと言うのでしょうか。オープンし

た年には、新しい飼い主に渡す前に、子犬に避妊去勢手術を施したそうですが、獣医師会の問題が起きてからやめたということです。どのような問題だったのかは、説明してもらえませんでした。まったく信じられないことですが、所長は、自ら獣医師であるにも関わらず、避妊去勢手術には賛成しないと言うのです。昨年センター（兵庫県阪神地区）は、540匹の犬を収容しました。（そのうち、255匹は保健所が捕え、440匹は飼い主が、36匹は警察が持ち込んだもの）この中で、48匹の迷い犬が持ち主に返され、成犬495匹と子犬195匹が殺処分されました。新しい飼い主にもわかれたのは、わずか4匹の成犬と52匹の子犬だけだったそうです。これだけ広大な施設があり、相当な予算と専門的な人員を持っているにしては、かなり貧弱な記録と言わざるを得ません。（昨年アークは、成犬と子犬を合わせて159匹保護し、そのうちの107匹が新しい家庭に引き取ら

れました）成果が上がらない理由のひとつは、センターの方針として、市民が希望する犬を譲るのではなく、養子用としてセンターが選んだ犬しか市民に提供されないことです。アークは1匹の犬を引き取りたいと申し出ましたが、断られました。例外は認められないということです。

センターには、啓蒙やトレーニングに関する評価すべき好企画もありますが、根本的な考え方は、やはり、動物を厄介者扱

いているのです。動物福祉という視点が欠けているのです。動物の管理方法として、「犬は常に鎖につないでおくべきだ」という断固たる考えを変えようとはしません。（このことは、指導的なアメリカの犬訓練士が最近指摘したように、日本の家庭で飼われている犬にストレスを与え、多くの問題行動の原因になっているのです）愛護センターという施設で、「愛護」の精神が欠けているのは実に悲しいことです。



Searching for 'Aigo'

where stray dogs are kept is built like a fortress and inside resembles a mediaeval dungeon. This is the part that visitors don't see. The place is designed for the convenience of workers and to appease the local citizens, certainly not for the welfare of dogs. Thick metal bar cages with chains and pulleys, icy concrete floors which are constantly being hosed down create a torture chamber for dogs whose days are numbered. The Centre's Project Director admitted that if dogs were in there for any length of time they would get sick. (Not just sick, they would go crazy) And little comforts, a blanket perhaps? Absolutely out of the question. They wanted the place sterile; blankets carried germs and were difficult to dispose of. And heating? Impossible given the construction of the place, besides it would become too

smelly. And even at the end of this misery there is worse to come. Instead of being kindly euthanized on the site, these traumatized frightened animals are transported 2 hours by truck to the gas chambers at Yashiro, north of Kobe. Why couldn't veterinarians euthanize them at Yashiro? Impossible with only 3 veterinarians and an intake of 20,000 dogs/year. What, we wondered, are the 9 veterinarians at the Centre doing all day?

There is a spanking new clinic which according to the records treated 11 animals in total last year. Despite all the space one poor sick dog was crammed into a tiny cage with a grilled floor and sharp square tins for food and water leaving even less space inside. Again, no item of comfort. We sometimes give IVs and antibiotics, the Project Director said but no major

surgery is done. No point in treating animals that are going to be killed anyway. In the first year they had neutered puppies before rehoming but this was discontinued after problems with the Veterinary Association arose. What the problems were he didn't disclose. Moreover, despite being a veterinarian, he was in principle against neutering. Unbelievable!

Last year the Centre (Hyogo Prefecture Hanshin district section) had an intake of 540 dogs (255 caught by hokensho, 440 brought in by their owners, 36 brought in by the police). Out of these 48 lost dogs were returned to their owners. 495 dogs and 195 puppies were destroyed. Only 4 dogs and 52 puppies found new homes. Given the extensive facilities, budget and professionals involved, this is a pretty poor

record. Last year the Centre had an intake of 159 dogs and puppies (about 10% found homes). One reason is that this Centre policy not to give away dogs even if people want them. In fact, the dogs have been selected for the Centre for rehoming, and offered to take one dog home. But no one has taken one.

Despite the fact that the Centre has many professional staff, education and training programs, the staff are still regarded as ignorant rather than as concerned for welfare. They have paid no attention to how animals should be controlled, i.e. dogs should always be chained. (Which as a British American dog trainer recently pointed out, leads to stress and is the cause of many behaviour problems among dogs in Japan). Yes, Aigo is sadly lacking.